

Excerpt from the Stenographic Records of
"the Budget Committee of the House of Peers
in the 74th Session of the Diet"

(February 17 of the 14th year of SHOWA
(1939))

Fundamental Question on Education

-- Minister of State ARAKI's answer to the
Interpellation by Mr. DEBUCHI, Katsuji

(omitted)

It is necessary to bring up the people who, with visions and knowledges concerning the whole world, and yet neither following suit nor being self-righteous, would wholly understand on the cosmopolitan stand the world's peace, the world's welfare and everything, and be well aware how to deal with them. In other words, it is necessary to make a nation who, standing firm in a pride as loyal subjects desirous of assisting the holy Imperial policy and supporting the Imperial plan, should positively contribute to the universal peace and welfare. I am of such opinion.

(omitted)

「第七十四回貴族院豫算委員会」追記後より抄萃」

(昭和十四年二月十七日)

教育ニ關スル根本問題

出淵勝次氏ノ質問ニ對スル荒木口新大臣答辯

前 略

世界的ノ抱負見識ヲ以テ、而モ之ニ追隨スルコトナク、又獨善ニ陷ル
コトナク、最早世界相手ノ世界ニ立ツタ、世界ノ平和、世界ノ幸福、
總テヲ悉ク認識致シマシテ、之ニ處スル道ヲ充分承知シテ居ル國民ヲ
養成スルコトガ必要デアル、言葉ヲ換ヘマスナラバ尊キ星漢雲霄、星
斗扶搖ヲ念トスル忠良ナル國民トシテノ一ツノ務ヲ堅持シツ、世界的
ニ、世界一般ノ平和幸福ニ向ツテ、積極的ニ寄與スベキ所ノ國民ヲ造
ルコトガ必要デアル、カウイフ風ニ考ヘテ居リマス

後 略

Excerpt from the Stenographic Records of
"The Budget Committee of the House of Peers
in the 74th Session of the Diet"

(February 17 of the 14th year of SHOWA
(1939))

Fundamental Question on Education

-- Minister of State ARAKI's answer to the
Interpellation by Mr. DEBUCHI, Katsuji

(omitted)

It is necessary to bring up the people who, with visions and knowledges concerning the whole world, and yet neither following suit nor being self-righteous, would wholly understand on the cosmopolitan stand the world's peace, the world's welfare and everything, and be well aware how to deal with them. In other words, it is necessary to make a nation who, standing firm in a pride as loyal subjects desirous of assisting the holy Imperial policy and supporting the Imperial plan, should positively contribute to the universal peace and welfare. I am of such opinion.

(omitted)

Doc No. 2544

CERTIFICATE OF SOURCE AND AUTHENTICITY

I hereby certify that the document hereto attached consisting
of 2 pages ^{is} excerpted copy from the "No. 5th Stenographic Records
of Budget Committee of the house of Peers in the 74th Session
of the Diet"(February 17, 1939).

certified at Tokyo,
on this 6 day of Sept. 1947.

OZAWA, Toshiro (seal)
Vice-Councillor

「第七十四回貴族院豫算委員会」速記録上の抜萃」

（昭和十四年二月十七日）

教育ニ關スル根本問題

出淵勝次氏ノ質問ニ對スル荒木口務大臣答復

前略

世界的ノ抱負見識ヲ以テ、而モ之ニ追隨スルコトナク、又獨善ニ陷ル
コトナク、最早世界相手ノ世界ニ立ツタ、世界ノ平和、世界ノ幸福、
總テヲ悉ク認識致シマシテ、之ニ處スル道ヲ充分承知シテ居ル國民ヲ
養成スルコトガ必要デアル、言葉ヲ換ヘマスナラバ尊キ皇權、皇
統扶養ヲ念トスル忠良ナル臣民トシテ、一ツノ矜ヲ堅持シツ、世界的
ニ、世界一般ノ平和幸福ニ向ツテ、積極的ニ寄與スベキ所ノ國民ヲ造
ルコトガ必要デアル、カウイフ風ニ考ヘテ居リマス

後略

文

文書成立の証明書

右二頁の文書は、第七十四回貴族院豫算委員会議事録第五號（昭和十四年二月十七日）よりの松澤富しに相違なきことを證明す

昭和二十二年九月六日 於

東京都千代田区水田町二ノ一四

参議院事務局委員部

副参事 小 澤 俊 郎